



Mohácsi Hírlap

Megjelenik kéthetente

KÖZÉLETI ÚJSÁG

Ára: 50,- Ft

Tizenévesek tragédiája: a Dunába fulladt két fiú

Végzetessé vált a napokban a fürdőzés a megáradt Duna egyik kiöntésében: a szigeti oldalon lévő úgynevezett kubikgödörben két tizenéves fiú lelte halálát.

A tizenhat esztendőes Sz. I. a víz alá került partszakasz nehezen kiismerhető, gödrös részén fürdőzött éppen, amikor hirtelen kapálózni kezdett. Látván, hogy bajba került, parton tartózkodó tár-

sai, a tizenkét éves Sz. N. és a nyolc éves N. R. a segítségére siettek. Mindketten a vízbe gázoltak, ám a kisebbik megijedt, s visszafordult. A menteni igyekvő fiú el is érte a fuldoklót, de nem sikerült a víz színén tartania, mert az életéért küzdő másik őt is a mélybe húzta. A parton maradt N. R. segítségért kiabált, majd el is szaladt, ám mire a kö-

zelben lévő felnőttek odaértek, már elcsendesült a folyó...

A szerencsétlenül jártak keresésére a fővárosból érkeztek bűvárok. Egyiküket, az idősebb Sz. I.-t még a délután folyamán megtalálták, a segítségére siető Sz. N. holttestét azonban csak este tíz óra körül sikerült a felszínre hozniuk.

„Hangulata van a piacnak...”

A „piac” szó egyik meghatározása a Magyar Értelmező Kéziszótár szerint a következő: „Napi szükségleti cikkeknek, különösen élelmiszereknek erre kijelölt helyen, téren folyó rendszeres adásvétel.” Kétségtelenül szűk szavú megfogalmazás, persze, akik gyakorta felkeresik az ilyen helyeket, tudják, ennél sokkal többről van szó. Bár a piac képe és jelentősége sokat változott az idők folyamán, mégis, megőrzött

valamit az évszázadokkal, évezredekkel ezelőtti vonásaiból. Piac: ezerféle áru, kereskedők és vevők sokasága, melyek bonyolult viszonyát történelmi, gazdasági, társadalmi változások, s még ki tudja, mi minden rajzolják meg... A piac találkahely: „randevút” ad egymásnak vásárló és eladó, összefutnak ismerősök, rokonok, barátok, megfordul itt valamennyi generáció és társadalmi réteg.

„A piac? Az külön világ...” - vallják.

Nos, erre a „külön világ”-ra voltunk kíváncsiak a napokban, ezért felkerestük a mohácsi piacot. Arra kértünk néhány kereskedőt és vevőt, mondják el: mit jelent nekik ott lenni, vásárolni vagy éppen eladni, milyen szokásaik, tapasztalataik vannak, hogyan vélekedik egymásról vevő és eladó?

Elsült a tisztított puska: meglőtték egy sétálót

Szabálytalanul tisztított kispuska okozott balesetet a napokban városunkban: a véletlenül elsült fegyver a lábán sebesített meg egy járókelőt.

Egy húszéves nő kutyájával a Liget utcai bokros részen sétált éppen, amikor a combján hirtelen csípő fájdalmat érzett. Oda is kapott, s ekkor látta: lába vérezni kezd. Valahogy hazabicegett, ahonnan családja kórházba vitte. Nem kis meglepetésre az orvo-

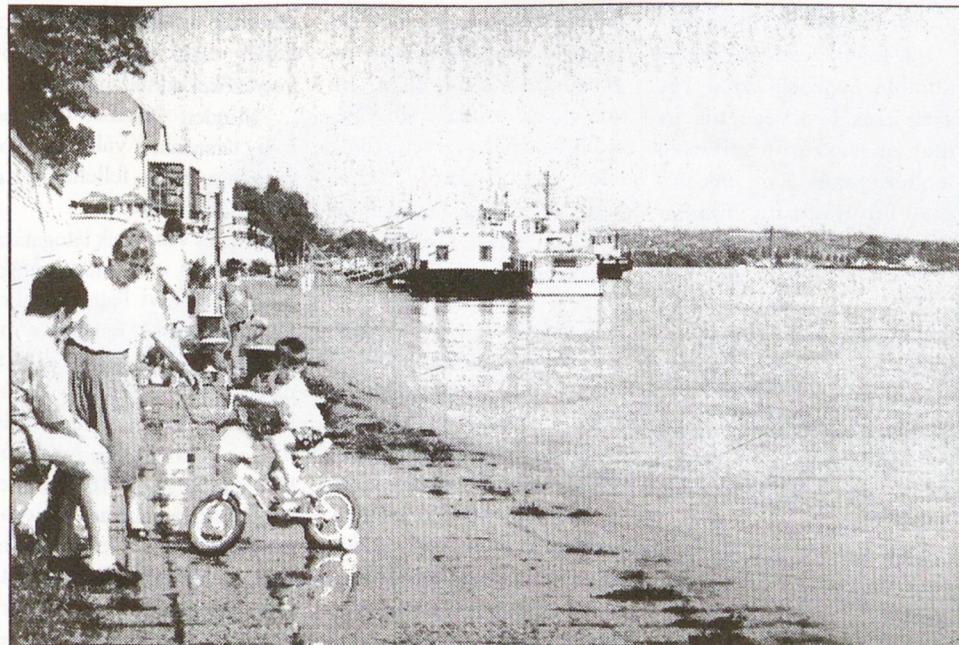
sok a sérült combjából egy 0,22-es kaliberű kispuskalöszert távolítottak el...

A család bejelentése után a nyomozóknak fél órájukba telt, hogy megállapítsák: honnan, milyen fegyverből származott a lövés. Mint kiderült, egy közelben lakó vadász a háza udvarán szabálytalanul tisztította engedélyezett fegyverét: a művelet előtt nem győződött meg a cső és zárvatartás üressé-

géről. A Rendőrkapitányság munkatársaitól megtudtuk: a szándékosság teljesen kizárható, hiszen a férfi a háza előtt lévő bokrok miatt nem is láthatta az arra sétáló hölgyet.

A Mohácsi Hírlap azon kérdésére, hogy a lövés okozhatott volna-e komolyabb, esetleges halálos sebet, azt a választ kaptuk: ezt kizárólag szakértői vélemény tudná eldönteni.

Áradás itt...



Bár a folyó valamivel közelebb „simult” városunkhoz, az áradás szintje szerencsére nem érte el azt a mértéket, amely komolyabb aggodalomra adhatott volna okot. Sokan keresték fel ezekben a napokban a Dunapartot, hogy megnézzék a „nagy vizet”, s találgassanak: vajon meddig emelkedik még, s hány centiméterrel tetőzik majd a folyó?...

Képviselő-választás a szigeten

Ahogy az arról előző lapszámban már hírt adtunk Olvasóinknak, a szigeti részönkormányzat képviselőinek megválasztására július 20-án vasárnap kerül sor. Azaz: a városrész több mint ezer szavazásra jogosult lakosa e napon döntheti el, hogy kik legyenek a négyfős testület tagjai.

Az esemény - az 1994-es helyhatósági választások helyszínein - reggel nyolc órakor jelölőgyűléssel veszi kezdetét. (A helyszínek a következők - Újmohács: művelődési ház, Sárhát: művelődési ház, Sáros: Sáros dűlő 55., Kanda: Felsőkandai bolt) A polgárok ekkor nevezhetik meg jelöltjeiket: ha valakit a jelenlévők több mint 3%-a támogat (ezt nyílt szavazás dönti el) - és vállalná is a megbízatást -, továbbá a jelölést

követő titkos szavazáson legalább egy voksot kap, annak a neve listára kerül. A gyűlést követően az így kapott nevekkel a választási bizottságok elkészítik a szavazócédlákat. A szavazás 9 órakor kezdődik és 13 órakor fejeződik be. Az újmohácsi választóknak két, a sárhátiaknak egy, a kandai és sárosi lakosoknak ugyancsak egy jelölt neve mellé kell „x”-et írniuk a szavazócédlájára. Ha valaki a fentiekől eltérő számú - több vagy kevesebb - nevet jelöl meg, annak szavazata érvénytelen. A választás után a voksokat összesítik, értékelik, az eredmény jegyzőkönyvbe kerül. Ezt azonban csak egy hónappal később, a mohácsi képviselők augusztus 21-ei tanácskozásán hirdetik ki: az önkormányzat Szervezeti és Mű-

ködési Szabályzata ugyancsak úgy rendelkezik, hogy a részönkormányzat képviselő-testületét a mohácsi városatyák nevezik ki. Ők viszont csak a következő hónapban üléseznek.

A részönkormányzat képviselőinek első önálló tanácskozására várhatóan augusztus végén kerül sor.

Városunk jegyzője, dr. Olt György a szavazással kapcsolatban a következőkre hívja fel a figyelmet:

- Tisztelettel arra kérjük a szigeti választó polgárokat, hogy a reggel nyolc órakor kezdődő jelölőgyűlésre pontosan érkezzenek, a szavazáson minél nagyobb számban vegyenek részt, mert később már nem lesz lehetőségük arra, hogy az akaratukat érvényesítsék.

Rendörkézen a betörőcsapat

Május 22. és június 7. között több alkalommal is betört a homorúdi és az alsó-kandai vegyesboltba, ahonnan ismeretlenek cigarettát, szeszestalt és különféle egyéb árucikkeket vittek el.

A mohácsi rendőrkapitányság által folytatott nyomozás időközben megál-

lapította: a hivatlan vendégek a fenti esetekben az Alsó-Kandában lakó K. I. és G. A. voltak. A két elkövető nagyon elleni büncselekmények miatt korábban már volt büntetve.

A kihallgatások során egy dávodai boltbetörésre és további alkalmi lopásokra

is fény derült. A „páros” - az eddigi adatok szerint - közel kétszáz ezer forintnyi kárt okozott. A vizsgálat még nem zárult le, így nem kizárt, hogy további büncselekmények is terhelik a számlájukat - kaptuk a tájékoztatást a mohácsi kapitányságtól.

Sörfesztivál

Nyolcadik alkalommal várja vendégeit idén augusztus 7. és 10. között a Mohácsi Kaiser Sörfesztivál. A Művelődési Központ és a Sétány Söröző rendezvénye ezúttal is bővelkedik eseményekben: az ér-

deklődőket bálak, koncertek, divat- és táncbemutatók, humoristák fellépése és sok más egyéb várja. A gyerekek számára külön programokról gondoskodnak a szervezők. A belépőjegyekkel értékes

díjak nyerhetők. Augusztus 9-10-én a Bakács u. és a Tomori u. közé eső fűtcai szakasz - az autóbemutató, a veteránautó-kiállítás és a gyerekjátékok miatt - 13.00-tól 20.00 óráig le lesz zárva.

Áradás ott...



Több gondot okozott az áradás a szigeti oldalon: a tíz-tizenöt centiméteres víz miatt nem lehetett száraz lábbal megközelíteni a kompot és a kishajót. Az elárasztott üdülőterületen csak csónakkal lehetett közlekedni: aki pedig az ott lévők közül elmulasztotta biztos helyre tenni a holmiját, búcsút inthetett papucsának, műanyagavodrének és kerti székeinek is...

„Hangulata, varázsa van a piacnak...”

(folytatás az 1. oldalról)

- Bizony, lassan fogy a portéka: az emberek alaposan körülnéznek, s nagyon beosztják a pénzüket - mondja egy ötven év körüli férfi, aki savanyúkáposztát árul. - A nyári hónapok - az én szemszögemből legalábbis - gyengébbek, télen azonban - főleg Karácsony és a disznóvágások idején - jóval mozgalmasabb a piac. A mostani hűvösebb időjárás is biztosan befolyásolja a vásárlókedvet. A káposztát magam termelem, munka van vele bőven, de megosztani senkivel sem tudom, mert napszámokat nem bírok fizetni... A vevők? Ahány, annyi féle... Csuda dolgokat tudnak kérdezni néha: ha az áru apró, miért apró? Ha sárga, miért sárga? Ha pedig fehér, miért fehér?... Egy éve árulok itt, mostmár törzsvásárlóim is vannak úgy huszan-harmincan. Nagy pénz nincs ebben, de, ahogy mondani szokták: azért csurran-cseppen valami...

- Húsz éve lakom Mohácson, s azóta rendszeresen kilátogatok ide: tavasszal és nyáron szerdán, szombaton is, télen viszont csak heti egy alkalommal - avat be vásárlási szokásaiba egy ötven év körüli hölgy. - Szeretek itt lenni, mert több helyről és nagyobb kínálatból válogathatok, mint az üzletekben. Akadnak kereskedők, akikhez érdemes visszatérni: a savanyúságot például mindig ugyanannál az asszonynál veszem. Hogy is mondjam: a piacnak hangulata, varázsa

van... Az, hogy időnként megfordulunk itt, többet jelent szimpla vásárlásnál. Jó összefutni az ismerősökkel, megállni pár percre, elbeszélgetni erről-arról. Mi, vevők ilyenkor mindig felhívjuk egymás figyelmét is, hogy hol, melyik kereskedőnél mi olcsóbb, hol található szép krumpli, körte vagy ami éppen kell... S persze, a háziasszonyi fortélyokról sem szabad elfeledkezni: fontos például, hogy olcsóbban vásároljunk a szomszédasszonyunknál!... Különösen kedvesek nekem az idős, fejkendős falusi nénikék, akikkel szeretek elbeszélgetni néha, s megkérdezni: hogy vannak, milyen lesz a termés, egyebet... Ilyenkor mindig egy kis nosztalgia érzek, ők még a régi, letűnt világot idézik nekem...

A piac egy kevésbé forgalmas szegletében egy hatvan év körüli asszony zöldséget, fokhagymát, sárgarépát és zöldbabot árul.

- Tudja, ez csak amolyan nyugdíjkiegészítés - mutatja árúját, amelyet egy földre terített kendőre rakott le. - Második éve, hogy hozok ide néha ezt-azt, ami éppen a kertben terem. Nem kis bizonytalanság van bennem, mert ha az őstermelői igazolványt ki kell váltani, nem tudom, megéri-e busszal idejönni Mohács mellől?... Özvegyasszony vagyok, egyedül élek, erről a kevéske többletről nem mondhatok le. A legjobban azokat a nyolcvan év körüli nénikéket sajnálom, akik még mindig



arra kényszerülnek, hogy a piacon keressenek. Szegények, télen is itt álldogálnak a hidegben, s némelyikük már csak botra támaszkodva tudja kínálni az árúját... De jönniük kell, a kényszer nagy úr...

Ilyenkor, szerdán nem fogy úgy az áru, a szombatiak valamivel jobbakk, olyankor több a vevő. A tapasztalatom az, hogy általában fél nyolc és fél tíz körül keresik fel a legtöbben a piacot. Azt is látom, hogy a többség már csak egy-egy főzetre való zöldséget, hozzávalót vásárol. Alku? Van vásárló, aki szereti. Mondjam azt, hogy én is?...

- Sok éve járok ide, többnyire egyedül, mert a családot nem nagyon lehet bevonni a vásárlásba... - mondja egy fiatalasszony, aki éppen őszibarackot vesz. - Nem mondom, a zaj és a nyüzsgés néha zavar

egy kicsit, de a kínálat - és nem utolsósorban az árak - engem is "kihoznak" ide. Ha összehasonlítom az itteni árakat a zöldségboltok vagy ABC-k áraival, kétségtelenül itt a legolcsóbb minden. A vásárlással elégedett vagyok, alig-alig fordult elő, hogy nem kaptam meg, amit kerestem. Azt hiszem, nem is vagyok olyan igazi vásárló típus: a többséggel ellentétben nem nagyon nézek körbe, általában az első helyen megveszem, amire szükségem van. Az árakat is elfogadom, alkudni nem szoktam...

- A meggyem és az erős-paprika-fűzereim hamar elfogytak, viszik a karfiolt is, de ahogy a káposztáimat elnézem, azokkal itt lehetnék egész estig!... - mondja fejcsóválva egy idősebb, fejkendős asszony. - A mostani hűvö-

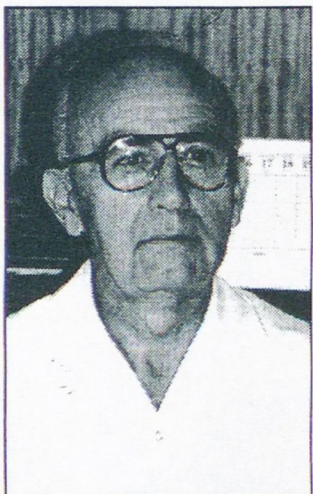
sebb időben mindenki siet, iparkodik a vásárlással. És ez a szél! Nézze csak, már megint felborította a ládát, amin üldögni szoktam... Az ilyen napoknak is megvan a maguk rendje: reggel fél ötkor kelek, s az öt óra húszkor induló komppal jövök át a szigetből. Hogy mióta csinálom ezt? Van vagy húsz éve, hogy először árultam itt, a mohácsi piacon... Ha van forgalom, s viszik az árut, úgy tíz órára mindent eladok. Előfordul az is, hogy csak dél körül tudok hazaindulni. Régen, jónéhány évvel ezelőtt más világ volt: nem ritkán kilenc órakor már otthon voltunk, mert addigra mindent eladtunk... Mostanság nagyon megnézik a vevők, hogy mit, s főleg, hogy mennyiért vesznek. Akad közülük, aki négyszer-öttször is körbejárja a piacot, mire rá-

szánja magát a vásárlásra... Nem szoktam magas árakat mondani, csak olyanokat, amelyeken biztosabban el tudom adni a portékát. Engedni? Na jó, az állandó vásárlóknak szoktam valamicskét...

- A régi piac valahogy hangulatosabb volt a nagy fáival... - eleveníti fel emlékeit egy idősebb hölgy. - Nem mondom, ide is szeretek eljönni, de a régi valahogy más volt... Azt hiszem, a városiasodás e téren is érezteti hatását: sokkal kevesebb az őstermelő, sok évvel ezelőtt jóval több embernek nyújtott megélhetést a föld, a zöldség-gyümölcskereskedés. Akkoriban reggeltől estig tartott a vásárlás a piacon, s ráérősebben zajlott az egész - nem úgy, mint manapság. Hetente egyszer biztosan eljövök ide, s ilyenkor pár napra előre mindig bevásárolok. A szép és friss árut többnyire az ismerős kereskedőktől veszem meg. A piacrajárás számomra nem csupán vásárlást jelent: ez sokkal inkább "program". Bemenni egy boltba, s ott körülnézni - az számomra személytelegebb. Tetszik az itteni jövés-menés, jó dolog összefutni a barátokkal, ismerősökkel, hogy egy kicsit elterefeljünk, s megbeszéljük a világ dolgait... - ám -

Motiválni az embereket: önmagukkal is törődni kell

- Beszélgetés dr. Könyves Zoltán vezető főorvossal -



dr. Könyves Zoltán

Az Onkológiai Gondozó vezető főorvosa, dr. Könyves Zoltán június 30-án a Nép-jóléti Miniszter Diszoklevelét vehette át. A kitüntetés nyugdíjba vonulása alkalmából - több évtizedes, sokoldalú szakmai munkájának elismeréseként - a már hagyománnyá lett Semmelweis ünnepség keretében kapta. E kettős alkalmából kerestük fel a főorvos urat és kérdeztük életéről, munkájáról.

- Főorvos úr, mondjon néhány szót életéről, tanulmányairól!

- Szombathelyen születtem, a szüleim szegény emberek voltak: édesapám ci-

pész, édesanyám háztartásbeli. Azelemi középiskolai tanulmányaim befejezése után a Pécsi Orvostudományi Egyetemen 1950-ben kezdtem meg a tanulmányaimat és 1956-ban avattak orvos doktornak.

- Az egyetem elvégzése után hol kezdte meg a gyógyító munkát?

- A Zala megyei Szepetnek községben körzeti orvosként álltam munkába, majd néhány hónap múlva a himesházi körzetbe kerültem.

- Mikor lett a mohácsi kórház orvosa?

- A Himesházán töltött évek alatt már állandó kapcsolatban voltam a kórházzal, mert betegeimet továbbgyógyításra ide kellett küldennem. 1959-ben neveztek ki a szülészeti-nőgyógyászati osztályra segédorvosnak.

- Hogyan került főorvos úr az Onkológiai Gondozóba?

- Mostoha körülmények között végzett kemény munka és tanulás után szakvizsgáztam, majd többféle továbbképzésben mélyítettem el és szélesítettem szakmai ismereteimet. A 70-es

évek elején a rendelésintézetben belül elkezdődött az onkológiai szakrendelés. 1972-ben lettem az Onkológiai Gondozó vezető főorvosa.

- Milyen feladatok vártak a főorvos úrra ebben az új beosztásban?

- Kezdetben a szervezési feladatokon volt a hangsúly. Célom az volt, hogy a daganatos megbetegedések korai felismerése érdekében beindítsam és kiszélesítsem a nőgyógyászati, illetve emlőszűrővizsgálatokat. Később természetesen a korszerű technikai eszközök segítségével is igyekeztem ezeket tovább szélesíteni.

- A szűrővizsgálatokon ma milyen arányban jelennek meg az emberek?

- A korábbi évekhez képest - amikor még volt kötelező szűrővizsgálat - mára visszaesett a megjelenők száma. Az emberek az egyre nehezedő gazdasági körülmények között elfeledkeznek arról, hogy önmagukkal is kell törődni.

- Mit lehetne és kellene tenni, hogy a résztvevők száma ne csökkenjen?

- A daganatos betegségek korai felismerése a családorvosokkal együttműködve lehetséges. Szükséges a szűrési rendszer átdolgozása. Ki kell alakítani a technikai és szakmai feltételeket, hogy két évenként mindenütt és mindenki vizsgálható legyen. A korai stádiumban felismert daganatok jelentős része gyógyítható.

- Mi a legfontosabb teendő?

- A felvilágosító munka. A korábbi években ezt a TIT szervezésében végeztük. A magam részéről szívesen lennék gazdája az onkológiai felvilágosító munkának, mert ezzel nagymértékben tudnánk az embereket motiválni a szűrővizsgálatokon való részvételre. Sajnos az utóbbi években a művelődési házak nem tudnak anyagikat biztosítani egy-egy felvilágosító előadás-sorozat megszervezéséhez. S úgy látszik, hogy pillanatnyilag nincs egyetlen szervezet, intézmény sem, amely feladatának érezné, tudná az ilyen és ehhez hasonló előadások megszervezését.

- Köszönöm a beszélgetést!

Lenkey István

Professzorok Mohácson

Július 5-én a pécsi Janus Pannonius Tudományegyetem Jogtudományi tanszékének vendégei voltak Európa országaiból jogtudós professzorok. Mohácsra is ellátogattak. Engem tiszteltek meg azzal, hogy bemutathattam városunkat, valamint a Mohácsi Csata Történelmi Emlékparkját. Az elhantolt tömegsírokra helyeztem az általam készített felnagyított képeket, melyeket a feltáráskor készítettem. Megrendülten nézték a csontthalmazokat. Ezután záporoztak kérdéseik: "Kétszer temettek a csatatéren? A keresztény világ miért nem fogott össze a török ellen? Mi volt ennek az oka?" stb... Ecseteltem a nagy tervet a török elleni összefogásról: X. Leó pápa felszólítása a keresztény fejedelmekhez, királyokhoz.

A kor neves tudósa, Balacco Balachi is bekapcsolódott. Levezelt, agitált. A fejedelmeket hiúságukon keresztül is igyekezett megfogni az ügy érdekében. A királyok válasza kedvező volt. Biztosították a pápát részvételükről. Valójában az egymás elleni harcra, területek elfoglalására, a német-római császárság megszerzésére összpontosítottak. Az egymás elleni küzdelemben volt olyan, aki titokban a törökkel is szövetkezett, csak hogy célját elérje. A vendégek megdöbbenve hallgattak.

Azután e latin mondást idéztem: "Historia est magistra vitae - A történelem az élet tanító mestere."

Ezután én kérdeztem: Vajon tanultunk-e a múlt eseményeiből? Gondoljunk napjaink történelemére! A közös Európa megteremtésével kapcsolatban nincs egyetértés, például a közös pénz, a NATO bővítésével kapcsolatban is vannak még viták. A görög-török ellentét a NATO-n belül, a déli szomszédainknál dúlt háború, stb.

Magamban mosolyogtam. Volt tanítványaim, ha e sorokat olvassák, az első történelemóra juthat eszükbe, amikor a következőket diktáltam:

"Mindeneszme, forradalom, társadalmi változás, stb. mögött mindig fellelhetjük a gazdasági érdeket!"

A neves vendégek látogatása eredményes volt. Megértették, hogy az akkori hatalmak torzalkodása miatt egyedül a mi hazánk állt ellen és vértelt el a nyugat védelmében. Hozzájárultam sokat szenvedett kis hazánk jobb megismeretetéséhez és megszerettedéséhez. Meghívást kaptam a görög professzor úrtól. Így külföldön is népszerűsíthetem országunkat.

Köszönet Kuti István polgármester úrnak, hogy az általam írt Mohácsi csata című könyv megjelent és adhattam belőle neves látogatónknak.

Kiss Béla

Tudnivalók vízben, vízen

A nyári hőség elől „menekülve” sokan a város környéki tavakban vagy éppen a Dunában keresnek felüdülést. Gyakorlott úszók és úszni nem tudók, tapasztalt fürdőzők és ritkábban megmártózók egyaránt felkeresik ezeket a helyeket. Mi az, amire a vízben tartózkodás során a leginkább ügyelniük kell? - kérdeztük Párizs István őrnagyot, a mohácsi Vízi-rendészet őrsparancsnok-helyettesét.

- A felfrissülésre vágyóknak a keresztgátak közelében, a hajóútakban, vízbolyákhoz közel, valamint a kikötők területén és a vízen munkát végző munkagépek közelében tilos fürdeniük, úszniuk. Azt pedig intelemként hadd tegyem hozzá: ittas állapotban, gyógyszer hatása alatt, közvetlen étkezés után, illetve felhevült testtel nem

tanácsos a vízbe merészkedni. Szintén nem lehet elégszer hangsúlyozni, hogy fokozottan figyeljen mindenki a gyerekekre és az úszni nem tudókra!

- A vízijárművekkel - csónakokkal, motorcsónakokkal - közlekedőkre milyen fontosabb szabályok vonatkoznak?

- A régi típusú vezetői engedélyek tavaly december 31-én lejártak: akik még nem rendelkeznek újjal, a régivel semmiképpen ne közlekedjenek, mert ezzel szabálysértést követnek el. Az új okmány beszerzésére - a formanyomtatvány kitöltése és egy nyolcszáz forintos csekk befizetése után - a Közlekedési Felügyelet mohácsi kirendeltségén van lehetőség. Fontos továbbá, hogy a csónaktulajdonosok a kötelező felszerelést mindig tartsák a vízijárművekben, az úszni nem

tudó utasok pedig feltétlenül viseljenek mentőmellényt.

- Vízisportok üzésére a Dunának melyik szakaszán van lehetőség Mohácsnál vagy a város közelében?

- A vízi sporteszközök - például a jet-ski - használata az 1452-1457, valamint az 1461-estől az 1469-es folyami kilométerig engedélyezett. A vízisielők az 1452-es és 1475-ös folyami kilométer-jelzők közötti részen hódolhatnak szenvedélyüknek. Azt hiszem, elég nagy terület áll minden érintett rendelkezésére: mégis, akadnak, akik négy-öt kilométerrel is túllépik e határokat. Ha járőrünk ilyesmit észlelnek, természetesen intézkedniük kell. A vízisportot úzők számára tudnivaló az is, hogy a fürdőzőkhöz húsz méternél közelebb nem mehetnek.

-ám-

„Tűzre, vízre vigyázzatok!”

A nyári táborozások, kirándulások, családi vagy baráti összejövetelek hangulatához szinte hozzátartozik a közös sütés-főzés, a szabad tűzön, szabad ég alatt történő ételkészítés. A „vörös kakassal” azonban nem árt óvatosságnak lenni: mire kell figyelniük azoknak, akik tüzet szeretnének rakni?

- Elsősorban a kijelölt helyeken gyújtsanak tüzet, de ha ilyen nincs vagy nem találunk, néhány perces munkával maguk is kialakíthatnak ilyet - kaptuk a választ May Károly tűzoltó őrnagytól, a mohácsi Tűzoltóság parancsnokától. - Ez esetben az aljnövényzet eltávolítására van szükség úgy, hogy a talaj láthatóvá váljon.

A megtisztított hely körül védősávot kell kialakítani, hogy a tűz ne terjedhessen tovább. Fontos az olyan szerzők, eszközök - lapát, egy-két vödör víz vagy tűzoltókészülék - készenlétben tartása is, amelyekkel gyorsan el lehet oltani a lángokat. A sütés-főzés végén a tüzet el kell oltani, a legparányibb égést is megszüntetve, s a helyet földdel be kell takarni.

- Nyár közepén járunk, amely egyúttal az aratások időszaka is. Az elmúlt években nem egy alkalommal éppen ilyenkor keletkezett tűz...

- Az aratást, betakarítást végző mezőgazdasági üzemek figyelmét körlevél-

ben hívtuk fel a legfőbb tudnivalókra: fontos például, hogy az erő- és munkagépeket tűzvédelmi szempontból átvizsgálják, s az erről szóló igazolást elhelyezték a gépeken. Emellett nélkülözhetetlen a tűzoltókészülék, az aratás biztosítása céljából egy ekével ellátott munkagép, s egy vízzel feltöltött lajtkocsi is. Fontos, hogy a munkálatokat minden esetben a vasúti sínek vagy az erdő felől kezdjük meg. Ezeket a részeket ezt megelőzően három méter szélességben fel kell szántani.

Továbbra is veszélyes a határ...

Félévi sajtótájékoztatóját tartotta Pécsen július 15-én Lovász József dandártábornok, a Pécsi Határőrség Igazgatóságának igazgatója.

Megtudtuk: a tervek szerint hamarosan 0-24 óráig üzemel majd

az udvari határátelölőhely. Továbbra is veszélyes az államhatár megközelítése: az átkelőhelyen kívül még mindig sok helyen rejtőznek a földben harcok és gyalogsági aknák! A határvonal nem lát-

ható, a határjeleket és nyíladványokat belepte a gaz. Kéri a határ közelében dolgozókat, a horgászokat, hogy az államhatárra és a robbanásveszélyre figyelmeztető táblákat ne hagyják figyelmen kívül.

Szépül a sétálóutca



Új színfolttal gazdagodott a belváros: bár az utolsó símitások még hátra vannak, a sétálóutca új épületének műszaki átadása nemrég megtörtént. A tervező Dombai Gyula és a kivitelező MVGV Kft. szakemberei hangsúlyozták: az eredetileg ott állt épület építészeti értékeit megtartó, a belvároshoz méltó üzletház létrehozását tűzték ki célul, még akkor is, ha mindezek költségesebbé tették a beruházást. Sokak örömeire visszakerült régi helyére a Merkur-szobor, amely mostantól megújult külsővel „szemléli” a járóelőket. Az épületben hét lakás, kilenc üzlet és több iroda is helyet kapott, amelyeket tulajdonosaik vagy bérlőik az elkövetkezendő hónapokban vesznek birtokba. Folyik a sétálóutca díszburkolattal történő lefedése is: a többmillió felújítás szeptemberben fejeződik be.

OLVASÓINK KÉRDEZIK...

„A szigeten élők számára - azzal, hogy több hulladékot már nem tud fogadni - meg lett tiltva az ottani szeméttelép használata. Miként lehet az, hogy a szemétszállító autók mégis oda hordják az összegyűjtött hulladékot?”

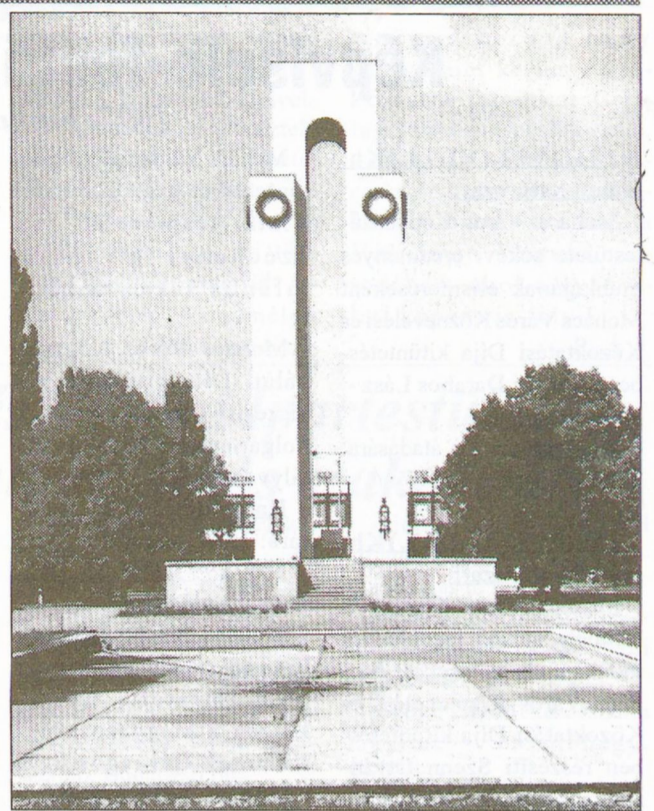
Szekő József, a Mohácsi Városgazdálkodási és Vagyongazdálkodási Kft. ügyvezető igazgatója:

- A VGV-nek senki sem tiltotta meg, hogy a szoban forgó szeméttelépre szállítsa a szigeti lakosságtól származó szemetet. Az üdülőtelepen lévő konténereket helyben ürítjük, ám a szemétszállító kocsik nem telik meg annyira, hogy ugyanezt kelljen tennünk. A félig telt járművek - átkelve a Dunán - minden esetben az innenső oldalon folytatják útjukat. Egyébként, azoknak a szigeti polgároknak a gondjain is szeretnénk enyhíteni, akik korábban nem kapcsolódtak be az általunk biztosított szemétszállításba: néhány újabb szeméttelérakó létesítése vagy itt-ott konténerek kihelyezése megoldhatná ezt a problémát.

„Miért nem működik a város egyik legszebb részén, a Hősök Emlékművénél lévő szökőkút?”

Pinczei József, a polgármesteri hivatal Városfejlesztési- és Üzemeltetési Osztályának vezetője:

- A szökőkutat működtető villanymotor a közelmúltban leégett, helyette újat kell majd vásárolni. Egyúttal a kút átterveztetése is megtörténik, hogy a jövőben hatékony-



A szökőkút működése műszaki okok miatt szünetel.

abbanműködhesen. Hogy mindegyik mikor kerül megújításra, egyelőre bizonytalan, mert még a fentiekhez szükséges pénzforrásokat sem ismerjük.

„A Dunaparton nem egy helyen térdig érő gaz éktelenkedik. Frekvenciált helyről, vendégek, külföldiek által sokat látogatott városrésztől van szó, miért nem fordítanak nagyobb figyelmet a rendbentartására?”

Bártfainé Kövesdi Katalin, Mohács főkertésze:

- Az említett területet folyamatosan kapáljuk, kaszáljuk, a közelmúlt-

ban a rézsús rész bokrosítása is megtörtént. A közhasznú foglalkoztatottak által végzett munkát minden alkalommal ellenőrizzük. Az elmúlt napok jelentősebb csapadékmennyisége sajnos a gyomnövények megjelenésének és gyors növekedésének is kedvezett, így előfordulhatott, hogy itt-ott hamarabb megnőtt a gaz, mint általában. Az árhullám levonulása után természetesen újból munkához látunk, hogy megtisztítsuk a nem odavaló növényektől ezt a részt.

Hol nyaralnak a mohácsiak?

K. G. tanuló, 19 éves:

- Akár a családommal, akár a barátaimmal kelek útra, többnyire külföldre megyünk, s ilyenkor a jugoszláv tengerpart az úticél. Nyaralásra sajnos nincs minden évben lehetőség, de azért két-három évente sort tudunk keríteni rá. A tengerrel körülbelül másfél hetet szoktunk eltölteni, de ha a belföldi nyaralóhelyek közül kell választanunk, akkor általában a Balatonnál vagy Orfűn vakációzunk néhány napot. Mivel mindez egyre költségesebb, igyekszünk minél olcsóbban megúszni, persze úgy, hogy azért még tartalmas és emlékeztető maradhasson a nyaralás...

M. M. mosónő, 45 éves:

- Az idén - anyagi okok miatt - sajnos sehová sem tudunk elmenni. Nyaralásra csak körülbelül öt évente futja, s ilyenkor kizárólag hazai helyszíneket választunk. Szerintem Magyarországon is van annyi szép és érdekes látnivaló, mint külföldön. Szívesen keressük fel például a Balatont, a Mátrát, de alkalmanként a fővárost is. Régebben néhány ezer forintból ki lehetett hozni egy egyhetes nyaralást: manapság, ha csak számolni kezdünk, minimum negyven ötezer forintig jutok el...

É.-né divatáru-kereskedő, 44 éves:

- Nemrég jöttünk haza a családdal a Szelidi-tóról, egy hetet töltöttünk ott egy nyaralóban. Jól éreztük magunkat, ezért terveztünk ugyanott egy „ráadást”. Sajnos, a munkám miatt nem minden évben adatik meg számomra a nyaralás lehetősége, de arra figyelek, hogy a fiam és a lányom el tudjon menni ide-oda pár napra. Ők már nagyobbak, szívesen tartanak a baráti körükkel. Nem értek egyet azokkal, akik számára a nyaralás kizárólag külföldi nyaralást jelenthet: mi is vakációzunk a határainkon túl, de előfordult, hogy bizony rossz emlékekkel térünk haza. Idehaza is sok szép látni- és felfedezni való van, s ha igazán fáradt vagyunk, számomra fontosabb a kikapcsolódás, mint a helyszín: éppen ezért, egy kis feltöltődést keresve a dávidi nyaralónkban is remekül tudom érezni magam...

F. Á. nyugdíjas, 78 éves:

- Hogy hová megyek nyaralni az idén? A válaszom rövid: sehova. Két éve özvegy vagyok, a kedvem sem a régi, s a gyöngye közepes nyugdíjamból nem is igen futná ilyesmire. Míg a feleségem élt, nem múlhatott el nyár utazások nélkül: Európában több helyen is megfordultunk, sőt,

még az Egyesült Államokba is eljutottunk... Persze, nemcsak a külföld volt érdekes számunkra, idehaza is sok emlékeztető kirándulásban volt részünk. Nehéz volna most felsorolni, hogy hányfelé jártunk az országban. Persze, az egyre rosszabb anyagi körülmények nemcsak engem sújtanak, hanem a fiatalabbakat is: a gyerekeim éppen emiatt kénytelenek lemondani az idegi nyaralásról...

A. Á. kereskedő, 30 éves:

- Talán tíz éve is van már, hogy utoljára nyaralni mehettünk... Azóta házat építettünk, így nyári utazásra gondolni sem lehetett. Mi tagadás, ránk fér már egy kis kikapcsolódás, hiszen az építkezés öt évig minden szombatunkat és vasárnapunkat lefoglalta. Reméljük, a legközelebbi nyaralásra nem kell tíz évet várunk!... Még néhány nap, s végre útnak indulhatunk a két kisgyerekekkel Balatonfenyvesre, ahol egy hetet töltünk majd egy bérelt családi nyaralóban. A legfontosabb dolgokat azonban itthon vásároljuk meg. Hallottuk, milyen elképesztő drágaság van a magyar tengernél: akad hely, ahol hetven forint egy gombóc fagyalt... Számolgattunk a férjemmel: ha önellátók leszünk, negyvenezer forintba még így is belekerül ez a pár nap...

Képviselő-testületi határozatok

1997. június 23. és 25.

181/1997.(VI.23.)Kh. számú határozat:

Mohács Város Képviselő-testülete sokévi eredményes munkájának elismeréseként Mohács Város Köznevelési és Közoktatási Díja kitüntetésben részesíti Darabos László pedagógust.

Határidő: a díj átadására: 1997. augusztus 20.

182/1997.(VI.23.)Kh. számú határozat:

Mohács Város Képviselő-testülete sokévi eredményes munkája elismeréseként Mohács Város Köznevelési és Közoktatási Díja kitüntetésben részesíti Szenn Istvánt, a Brodarics Téri Általános Iskola igazgatóhelyettesét,

Mohács Város Egészségügyi és Szociális Díja kitüntetésben részesíti Dr. Legányi Jenő főorvos háziorvost és Bódis Gyulánét, a Pándy Kálmán Otthon dolgozóját.

Mohács Város Sportdíja kitüntetésben részesíti Pazar Viktor testnevelőt, a Széchenyi István Általános Iskola tanárát.

Mohács Város Községi Díja kitüntetésben részesíti Gyévai Istvánt, a Polgármesteri Hivatal osztályvezetőjét.

Határidő: a díjak átadására: 1997. augusztus 20.

185/1997.(VI.25.)Kh. számú határozat:

Mohács Város Képviselő-testülete felhatalmazza a polgármestert, nyilatkozzon a Magyarországi Németek Országos Szövetsége felé, hogy a Nemzetiségi Ház rezszi költségét vállalja.

Határidő: 1997. június 30.

Felelős: Kuti István polgármester

186/1997.(VI.25.)Kh. számú határozat:

Mohács Város Képviselő-testülete egyetért azzal,

hogy a Magyarországi Németek Országos Önkormányzatán keresztül a Német Szövetségi Belügyminisztériumhoz öregek napközi otthonának építésére pályázat kerüljön benyújtásra.

Határidő: 1997. július 31.

Felelős: Kuti István polgármester

187/1997.(VI.25.)Kh. számú határozat:

Mohács Város Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a díszpolgári cím adományozására tett javaslatot előkészítetlenség miatt elveszi a napirendről, díszpolgári címet 1997-ben nem adományoz.

Határidő: értelemszerű

Felelős: Kuti István polgármester

188/1997.(VI.25.)Kh. számú határozat:

Az 1990. évi LXV. tv. 80. §-ában biztosított jogkörében eljárva Mohács Város Önkormányzata megtárgyalta az önkormányzat tulajdonában lévő DÉDÁSZ Rt. részvények megvásárlására vonatkozó ajánlatot, és úgy dönt, hogy az OTP Bróker Rt. által adott, a névérték 65 %-ának megfelelő árfolyamú ajánlatát nem fogadja el.

Határidő: az értesítés megküldésére: 1997. június 30.

Felelős: Kuti István polgármester

189/1997.(VI.25.)Kh. számú határozat:

Mohács Város Képviselő-testülete általános felhatalmazást ad Somogyi László alpolgármester számára, hogy a Mohács és Térsége Vállalkozási Övezet Kht-ben képviselő-testületi határozat nélkül szavazhat.

- igazolásokat /értelem szerint /

- a tanulmányok folytatásáról, megkezdéséről,

- munkanélküli státuszról,

- az állásvesztéssel való fenyegetettségéről,

- a korábbi önkormányzati közoktatási intézményben való foglalkoztatásról,

- pedagógus szakképzést igazoló oklevél fénymásolt példányát,

- nyilatkozatot a tandíj összegéről.

A pályázat beadásának határideje:

1997. július 28., hétfő

A pályázat elbírálásának határideje:

1997. július 31., csütörtök

A pályázók értesítése

1997. augusztus 1., péntek

A pályázatokat Mohács Város Polgármesteri Hivatala Kulturális és Oktatási referenséhez kell megküldeni.

Cím: Mohács, Széchenyi tér 1. 7700

Mohács Város Önkormányzata

Felhívás

Mohács Város Önkormányzata - a képviselő-testület 172/1997. (VI. 23.) Kh. számú határozata értelmében - pályázatot hirdet azon pedagógusok tandíjának vagy képzési hozzájárulásának támogatására, akik a munkanélkülivé válás elkerülése vagy a pályára való visszaképzés reményében továbbképzés, illetve átképzés keretében tanulmányok folytatására vállalkoznak.

A támogatás forrása, felosztható összege: Elnyert közoktatási célú támogatási előirányzatok önkormányzati rendelkezési körben maradó része. Osztható alap: 591 eFt.

Támogathatók köre:

Azon állandó mohácsi lakóhellyel, pedagógus szakképzést igazoló oklevéllel rendelkező polgárok, akik 1997-ben állásukat veszítve munkanélkülivé váltak vagy munkanélkülivé válnak, illetve akik a pályára visszatérni szándékoznak és korábban önkormányzati

közoktatási intézményben dolgoztak és a továbbiakban megjelölt feltételek szerinti tanulmányokat folytatnak vagy kezdenek meg 1997-ben.

Az előirányzat az alábbi továbbképzési, átképzési formák támogatására használható fel:

- az 1996/97-es tanév második félévében, illetve az 1997/98-as tanévben a felsőoktatási intézményben megkezdett, illetve folytatott újabb pedagógus- vagy szakirányú továbbképzési oklevelet nyújtó képzés tandíjának vagy képzési hozzájárulásának támogatására

- az 1997. évi felsőoktatási felvételi tájékoztatóban megjelent, a felsőoktatás keretében szervezett, oklevelet adó olyan képzési formák támogatására, melyeknek jelentkezési határideje e közlemény megjelenése előtt lezárult

- a felsőoktatás által 1997. nyarán pótfelvételi eljárás keretében meghirdetésre kerülő, új oklevelet adó szakirányú

továbbképzésben való részvétel támogatására

Támogatható az a pedagógus végzettségű személy:

- aki újabb oklevelet adó kiegészítő, illetve második vagy további alapképzés, szakirányú továbbképzés keretében olyan végzettséget, szakképzettséget, szakképesítést szerez, amellyel másik pedagógus munkakörben - a fenntartó intézményében - biztos elhelyezkedési lehetőséghez jut.

- akinek a közalkalmazotti jogviszonyát, munkaviszonyát 1997-ben megszüntetik és az 1997/98-as tanévtől nincs lehetősége a fenntartó intézményében pedagógus munkakörben elhelyezkedni, de olyan végzettséget, szakképzettséget, szakképesítést kíván szerezni, amellyel oklevélhez kötött munkakörben elhelyezkedhet.

A pályázatnak tartalmaznia kell:
- rövid szakmai önéletrajzot

Meghaltak:

Riegl Miklósné szül.: Gabris Gizella (Siklós), Jaszmann József (Borjád), Tar Kálmáné szül.: Mádlics Mária (Mohács), Horváth József (Mohács), Barabás Márkusné szül.: Csernik Margit (Véménd), Rettig János (Mohács), Dévai József (Lippó), Grisnik Béla Mihály (Lánycsók), Muhl Péter (Mohács), Khin Istvánné szül.: Szóts Gizella (Mohács), Berg Zoltánné szül.: Melzer Dóra (Mohács)

Házasságot kötöttek:

Hergenőder Anett és Auth Andor, Tibola Eszter és Furi Tamás, Orsós Mária és Savanya Lajos, Orbán Dominika és Polics Gábor István, Schäffer Melinda és Papp István, Erdős Zsuzsanna és Zorn Zoltán, Móróc Éva és Molnár Ákos

Anyakönyvi hírek

(július 2. - július 14.)

Születtek:

Kovácsics Máté (Bóly), Haál Ticián (Szajk), Petrovics Gergely Zsolt (Dunaszekeső), Dobosi Dalma (Geresdlak), Szabó Nikolette (Versend), Vuk Dominik (Ivándárda), Pap Krisztián (Lánycsók), Göbl Nikolett (Dunaszekeső), Gadányi Zoltána (Szebény), Haraszi Gergő (Mohács), Balázs Mirjam Odett (Bóly), Werner Klaudia (Liptód),

Pályázat

Mohács Város Polgármesteri Hivatala pályázatot hirdet

FALUGONDNOKI

állás betöltésére a város szigeti területére.

A leendő falugondnok feladata:

- idősök étkeztetése, ételkihordás
- kisgyermek (óvodások és alsótagozatos tanulók) szállítása az intézmények nyitvatartási rendjéhez igazodva
- betegek orvoshoz szállítása
- házi gondozásban történő közreműködés, gyógyszerkiváltás, stb.
- tömegközlekedéshez való csatlakozás biztosítása
- munkanélküliek munkaügyi központba szállítása
- rokonok, hozzátartozók látogatására kórházba, szociális otthonba szállítás
- családi eseményekre (esküvő, temetés) szállítás
- nagy bevásárlás lebonyolítása (a rászoruló magatehetetlenek részére)
- információszolgáltatás munkaalkalmakról, kedvező vásárlási lehetőségekről, egyéb közérdekű dolgokról
- besegítés a helyi kereskedelmi ellátásba
- bekapcsolódás a falusi turizmusba
- könyv- és videokölcsönzés lebonyolítása
- vetőmag-, táp-, stb. beszerzés, termeltetés, felvásárlás megszervezése
- közhasznú munkások tevékenységének irányítása
- további, az igények szerint jelentkező feladatok

A szállítási teendők ellátásához a szükséges gépjárművet a Hivatal biztosítja.

Bérezés megegyezés szerint.

Pályázati feltételek:

- általános iskolai végzettség (az elbírálásnál előnyben részesül az, akinek magasabb iskolai végzettsége van)

- gépjárművezetői jogosítvány

A pályázatot július 31-ig lehet benyújtani Mohács Város Polgármesteri Hivatalába dr. Ott György jegyzőnek címezve.

Az érdem két oldala...

A fiatalok életének alakításában sok olyan feladatot vár a pedagógusokra, hogy segítségükkel megszerezzék a tudást, az énerőt, a bizalmat, mely mind olyan emberi tőke, mely mindig képes megújulni.

A Radnóti Miklós Középiskola és Szakiskola is most készíti pedagógiai programját. Ebben a munkában - ahogy Vajdicsné Gubritzky Magdolna igazgató és Mausz Mihály igazgatóhelyettes elmondták - a helyi nemzeti és etnikai kisebbségekkel való együttgondolkodás is helyet kap.

A nemzetiségi német nyelv-oktatás és a köntelezőn választható német tánc, ének, zene mellett - melyből érettségivel tehetnek a fiatalok -, a horvát nyelv-

oktatást is szorgalmazzák. Sőt, az induló vámkezelő, illetve vámügyintézői szakon kötelező második nyelv lesz az utolsó két évben.

Kovács István, a helyi Cigány Kisebbségi Önkormányzat elnöke kérte: ne engedjék elkallódnia a roma gyerekeket. Segítsék felzárkóztatásukat korrepetálással és példadöntő előadásokkal. Az ehhez szükséges anyagi háttérrel különböző pályázati lehetőségekkel igyekeznek majd megteremteni.

Nagy feladat meglátni egy-egy nemzeti és etnikai közösség speciális másságainak értékeit és azt láthatóvá, értékévé tenni mások számára is. S.Á

CIVICUS

- avagy van-e a profitnak lelkiismerete?

"Párhuzamosok és metszéspontok, avagy állam, gazdaság és civil társadalom Magyarországon..." címmel július 4-én rendezték meg a civil szervezetek országos konferenciáját a Parlamentben.

Városunkat Kuti István polgármester képviselte.

A CIVICUS a Civil Szervezetek Világszövetsége. A szó latin eredetű és "polgár"-t jelent. Vágyakkal és elvárásokkal teli fogalom. Manapság a civil társadalom robbanásszerű fejlődésének lehe-

tünk tanúi. Változatos munkafajta megnyilvánulással és eltérő feltételrendszerrel alakulnak városunkban is évek óta. A tények azt bizonyítják: a társadalmi szervezetek az állami intézményeknél jobban alkalmazkodnak a lakosság igényeihez, olcsóbban dolgoznak és eredményesen oldják meg feladataikat. Tevékenységüket a szükséglet és nem a profit irányítja. A hozzászólók elmondták, nincs olyan helyi, országos, sőt glo-

bális ügy, amelyet meg lehetne oldani az önkéntesen szerveződő polgárok közreműködése nélkül. Felül kell vizsgálni a gazdaság, az állam, a helyi önkormányzat felelősségét, az együttműködés további lehetőségeit. Ma már látható: a helyi gondok megoldásában a civil társadalom önszerveződése nagy segítséget jelenthet.

A profitnak nincs lelkiismerete, de a polgároknak kell, hogy legyen - egymásért! S.Á

Elindult a Duna Túra!

Június 29-én negyvenketedik alkalommal indult el Ingolstadt-ból a Nemzetközi Duna Túra, a TID.

Európa legnagyobb vízútjárója a Mohácsi Hírlap megjelenésének napján már Gabcsikóvóban tartózkodik és július 28-án hétfőn a délelőtti órákban érkezik Mohácsra.

Az időjárás és a vízállás az ausztriai részen nem fogadta kegyeibe a résztvevőket. Majdnem mindennap esett az eső és a Duna magas vízszintje is problémákat okozott. Ettől függetlenül a túrán résztvevők töretlen lendülettel, a terveknek megfelelően haladnak napról-napra a kijelölt táborhelyek felé. A táv 2082 kilométer, amit a túrázók két hónap alatt teljesítenek. Nem mindenki tudja vállalni a teljes távot. A résztvevők legtöbbször csak rövidebb szakaszokat teljesít, ami



Sümegi Imre

200 és 700 kilométer között váltakozik.

A regatta kettős célt igyekszik elérni: egyrészt sportteljesítmény, másrészt eredeti turisztikai élmény is a sok természeti látványosság. Ezt igazolja, hogy évek óta megvannak azok a szakaszok, amelyekben majdnem duplájára nő a résztvevők száma.

Városunkból öt fő indult Passauból, hogy Mohácsig

767 kilométert tegyen meg, ami nem kis teljesítmény. Városunkból július 30-án négy fő tart a túrázókkal egészen Belgrádig: ez a táv 279 kilométer. Mohács egyébként nagy "szekelálója" a vízikaraván résztvevőinek: mivel a túra felútját jelenti a határ- város, itt alaposan kicserélődik a személyzete.

Ha valaki egyszer belekóstol ebbe a kirándulási, nyaralási formába - amely tulajdonképpen nem drága, hiszen önellátó, önköltséges, mindenki annyi napra és akkora távra megy, amennyire akar -, az előbb-utóbb ottragad és már alig várja a következő év hasonló időszakát! Így vagyunk ezzel mi is.

A jelentkezésre minden évben február 5. és március 5. között van lehetőség. Lehet jelentkezni és kipróbálni: várjuk a vizek szerelmeseit!

SÜ+I

Változások a kenyérgyártásban

Magyarország EU-csatlakozási törekvései, valamint a 70-es és 80-as években alkotott, a tudományos és technológiai fejlődés következtében elavult jogszabályok és szabványok új irányelvek kidolgozását tették szükségessé hazánk élelmiszer-termelésében. E folyamat egyik legjelentősebb állomása a Magyar Élelmiszerkönyv megjelenése lesz.

"A szabályozás célja - olvashattuk nemrég a Pécsi Sütőipari Rt. közleményében -, hogy a közfogyasztásra szánt élelmiszerek előállításának és forgalmazásának feltételeit meghatározza oly módon, hogy biztosítsa a fogyasztók egészségének, érdekeinek, valamint a piaci ver-

seny tisztaságának védelmét hosszú távon."

Az új szabályozás a kenyérgyártás és -forgalmazás feltételeit is tartalmazza. Az ezzel kapcsolatos legjelentősebb változások a következők lesznek:

Az Élelmiszerkönyv pontosan meghatározza a kenyér fogalmát. döntő részben gabonaőrleményből készített kenyérral, alakítással, lazítással, majd sütéssel előállított élelmiszer. Tömege (a csomagolt termékek kivételével) 250 grammal osztható, de legalább 500 gramm. A fogyasztók részére ez kedvező változást hoz, mert eltűnnek a boltok polcairól a 0,8 és 0,9 kg tömegű kenyerek, melyek alkalmasak voltak a megtévesztésre. A "fehér kenyér" és a "félbarna

kenyér" elnevezést csak azoknál a termékeknél lehet alkalmazni, amelyek a pontos meghatározásnak megfelelnek. Fehér kenyér: BL 80 típusú búzalisztból készített, hosszúkás vagy kerek alakú kenyér. Félbarna kenyér: 85% BL 112-es búzaliszt és 15% RL 90-es rozliszt keverékből készített hosszúkás vagy kerek alakú kenyér. A "félfehér" elnevezésű kenyereknek is el kell tűnniük a boltokból, ha a termelő betartja az előállítás szabályozási elveit. A szabályozás más sütőipari termékek előállítását is pontosan behatárolja, ennek eredménye lehet, hogy a fogyasztók szakmailag hitelesebb termékeket vásárolhatnak az üzletekben.

Megújulást keresve

Az egyén számára fontos a hely, ahol él és keresi minden napi életének lehetőségeit.

A munkaerőpiacon pedig fontos, hogy milyen a megújulást kereső igény szintje, lehetősége és hogyan akarja továbbfejleszteni tudását, tapasztalatait.

A Radnóti Miklós Középiszkola és Szakiskolában hatho-

napos betanított varrómunkás-tanfolyam indult a PRMKK közreműködésével. Tizenhatan jelentkeztek, hogy éljenek az új lehetőséggel, köztük hat roma nő is.

A tanulás sok gondot jelent, hiszen van, aki több mint húsz éve nem ült iskolapadban. Az elméleti tárgyak, a matematika,

szakrajz bizony nagy szorgalmat kíván - tájékoztatva lapunkat Csillag Istvánné pedagógus. - Megérik azonban a fáradságot, mert a munkahely biztosítva lesz a Véménden készülő varrodában, ahol a gyakorlati képzés is folyik.

S. Á.

Mohács és Vidéke Ipartestület: megalakult az Autós szakosztály

Folyik a szakosztályi szerveződés a Mohács és Vidéke Ipartestület háza táján: a közelmúltban az Autós szakosztály kezdte meg működését, tömörítve az autószerelőket, autófényezőket, karosszéria lakatosokat, gépjármű villamosági műszerészeket és autóműtöket. A szekció tagjai a következők lettek (a nevek után a műhelycímek és a telefonszámok olvashatók):

-Bolygó Gábor autószerelő, Mexikó Bt.
-Dalecker Zoltán autószerelő, Vörösmarty u. 7.
-Halmai György autószerelő, Budapesti ó. 29., 303-688
-Haraszi Tibor autószerelő, Baross u. 121., 322-167

-Háhn József autófényező, Baross u. 61., 322-519
-Hering Zoltán autószerelő, Kodály Z. u. 18., 311-210
-Klészál Károly karosszéria lakatos, Felszabadulás u. 8., 322-074
-Krizmanics Vince autószerelő, Budapesti ó., 322-748
-Mazák Sándor karosszéria lakatos, Baross u. 58., 322-522
-Mátrai Attila karosszéria lakatos (elnök), Budapesti ó., 322-208
-Mohácsán Mátyás autószerelő, Kórház u. 7., 322-131
-Sáfár János autószerelő, Dárda u. 10., 302-260

-Simon László gépjármű villamosági műszerész, Felszabadulás u. 8.
-Segyik Károly autószerelő, autóműtő, Szajk, Pécsi út, 361-010
-Szögi István karosszéria lakatos, Szőlőhegy, Szőlőskert út
-Pozsgai János autószerelő, Bajcsy-Zs. u. 23./A, 311-057
-Gász Antal autószerelő, Véménd, Tavasz u. 10., 343-082
-Wahring János autószerelő, Kálvin u. 16., 322-299
-Gász János autószerelő, Dankó Pista u. 46., 311-299

Mi is táborozhattunk!

Ezúton szeretném megköszönni a Tűzoltóság vezetőjének és dolgozóinak, hogy oly módon szerzett örömet tiz, Kórház úti tanulónak, hogy rendelkezésünkre bocsájtott egy sátrat, amellyel két napig táborozhattunk.

Tanítványaim nagy többségének ez volt az első "nyaralása". Olyan jól érezték magukat, hogy szívesen maradtak volna több napig is. A közösen eltöltött négy év hamar elmúlt, de emlékezetes marad egy búcsúzóul eltöltött

"táborozással". Köszönöm Önöknek, a Szülőknek, akik velünk voltak és a Kórház úti iskola minden dolgozójának, akik segítségünkre volt.

Berger Brigitta
Kórház Úti Általános Iskola

Kedves Olvasóink!

A Mohácsi Hírlap augusztusban is két alkalommal jelenik meg. Legközelebbi lapszámainkat augusztus 16-án, valamint 30-án olvashatják. A szerkesztőség

Ahol a pénzért szinte spárgázni kell

Jutka (a valóságban nem így hívják őt, de a beszélgetés előtt arra kért, ne fedjem fel a kilétét) nemrég érkezett haza Németországból, ahol több mint két hónapot töltött. Mielőtt Olvasóink irigyelni kezdenék ezért, sietve hadd tegyük hozzá: sokszáz vagy sokezer Közép-Kelet Európai sorstársával együtt nem kapcsolódni, országot-világot látni ment a határainkon túlra. Útjukat egyedül a kényszer vezérelte: a megélhetés kényszere. Idénymunkára, nevezetesen: a spárga betakarítására vállalkoztak.

A spárgaszedés több mint két hónapja április 20-tól június 29-ig tartott, ugyanis odakint ilyenkor van szezonja ennek a növénynek - meséli a kezdetekről Jutka. - Arról, hogy ki lehet menni dolgozni, s az itteni fizetések sokszorososa is megkereshető, ismerősöktől hallottam. Próbálkoztam korábban is, de láttam, nehéz információhoz, nevekhez, címekhez jutni: az efféle lehetőségeket nem verik nagy dobra... Az idén végre összejött a dolog. Hogy miért mentem ki? Azért, amiért mindenki: a pénz, a szá-

munkra korábban elképzelhetetlen fizetés miatt. Jó ideje munkanélküli vagyok, van egy kisfiam is, s a férjem keresetéből hárman nemigen tudunk megélni...

- Mohácsról és környékéről egy buszralátó ember, úgy negyven-ötven fő jöhetett össze, az úticél egy Mainz közelében lévő település volt. Odaérkezésünk után egy nagy családi ház mellett lettünk elhelyezve ötágyas konténerekben. Az egész hely láthatóan az idénymunkások fogadására rendezkedett be: hatalmas ebédlő, az udvaron legalább hatvan lakókonténer... A szobánkban még szekrény sem volt, amibe a holminkat kipakolhattuk volna. A ruháink végig a táskákban maradtak, de néha kiszedték őket, hogy legalább szellőzzenek... A jeltett időben körülbelül kétszázötvenen lehettünk itt, zömében magyarok, de akadt jónéhány horvát és cseh is.

- A lényeg, persze, a munka volt... Reggelként öt órakor indultunk a földekre. Általában délben vagy fél egy körül behoztak bennünket ebédelni, majd fél kettő és kétóra között indultunk vissza dolgozni.

Hogy meddig? Átlagosan este kilenc óra körül fejeztük be a spárgaszédést, de előfordult, hogy hét vagy nyolc óra tájban már ismét a szállásunkon voltunk. Megesett az is, hogy elfeledkeztek a csoportunkról, s csak este tíz óra után jöttek értünk... Szóval, a spárga: képzeljen el egy körülbelül fél méter széles bakhátat, ebben van a spárga gyökere. Az ilyen bakhátak végig fóliával vannak befedve, s e takarásokra öt méterenként teli zsákokat helyeznek nehezékek, hogy a szél ne tudja levinni a fóliát. Mielőtt munkához látánk, a zsákokat előbb le kell szedni, a takarást pedig oldalra ledobni. Mikor ez megtörtént, kézzel ki kell kaparni a földet, hogy megtaláljuk a spárga szarát. Ha megvan, a szarát úgy harminc-negyven centis hosszúságban el kell vágni. Ezután a földet vissza kell temetni, s le is kell döngölni egy szerszámmal. A bakhátak ugyanis nem szabad lazának, levegősnek maradnia. Amint ezzel végeztünk, mindent ugyanúgy el kellett rendeznünk, ahogy előtte volt. A leszedett spárga szálat kosarakba gyűjtöttük. Tíz pfen-

ninget, azaz körülbelül tíz forintot kaptunk egy szálért. Egyébként, maga a kitakarás, a zsákok leszedése és a többi művelet tovább tart, mint maga a betakarítás, tehát amivel valójában pénzt lehet keresni... Apropó, pénz: ha olyan területen dolgoztunk, hogy bőven akadt spárga, napi ezerkétszáz-ezeröttszáz szálal is összeszedtünk, amiért száz-húsz-százötven márka járt. Persze, az első napokban nem ment olyan gyorsan, legfeljebb pár száz darab jött össze. Később már az volt a cél, hogy a naponta a minimum ezer szál, vagyis a száz márka mindenképpen meglegyen. Ezért viszont rengeteget kellett dolgozni: napi tizenhárom-tizennégy órát úgy, hogy szinte egész nap hajol és görnyed az ember... És a sok gyaloglás. Páran kiszámoltuk, hogy a napi húsz kilométer biztosan megvolt. Állandóan siettetve voltunk: gyerünk, menjünk, csináljuk, ne álljunk le!... Akadtak, akik nem bírták a tempót, s előbb hazajöttek. Másoknak a keze volt túl érzékeny ehhez a munkához: a gumikesztyűben kirepedezett, bepállott vagy éppen kiütéses

lett a bőrük. Érdekes, hogy voltak köztünk nyugdíj előtt állók, sőt, nyugdíjasok is... H nekünk, fiatalabbaknak rettentő fárasztó és kimerítő volt ez a munka, vajon milyen lehetett nekik?... Akik több éve csinálják már ezt, azt mondták: ilyen hajtásra még egyszer sem lettek rákényszerítve. Dolgozni kellett órákig tartó esőben, sárban is. A sár... Néha annyi ragadt a csizmáinkra, hogy alig bírtuk felemelni a lábunkat. Levakarni viszont nem volt értelme, mert egy perc múlva a lábbeli újra olyan lett.

- A németekkel szinte egyáltalán nem volt kapcsolatunk, számukra csupán az volt a fontos, hogy menjen a munka, s gyűljön a spárga. A spárga pedig gyűlt... Tudja, a kemény munka mellett a monotonitás volt a legrosszabb, az, hogy szinte kivétel nélkül minden napunk ugyanúgy telt. Jóformán csak a munka és az alvás váltogatták egymást: utóbbiból nem sok jutott, naponta körülbelül öt óra hossza. Reggelente inkább a kapkodva elkészülést választottuk, csak alhassunk még pár percet. A több mint két hónap alatt két

fél nap pihenőt kaptunk összesen. A hétvégeket ugyanúgy végigdolgoztatták velünk, mint a hét többi napját. Egykiszabadidő, nézelődés, vásárlás szóba sem jöhetett. Idehaza nem hittem volna, hogy valaha arra fogok vágni: csak fél órát ülhessek egy helyben úgy, hogy senki nem sűrget, siettet...

- Odakint csak ebédet kaptunk, de nem a legjobb volt. Egyszer például sült csirkét készítettek, de amikor megláttam, hogy két-három centis tollak virítanak rajta, inkább más után néztem. A reggeliről, vacsoráról magunknak kellett gondoskodnunk. Komolyabb vásárlásra csupán a visszautazás előtt nyílt lehetőség, amikor elvittek bennünket egy áruházba.

- Mindent összevetve, azt mondom: megérte. Így, pár hét elteltével már másként gondol az ember erre az egészre, a körülményekre, a fizikai és idegi fáradtságra, s arra, hogy nem nagyon volt emberszámba véve... Hogy jövőre kimegyek-e? Igen. Megyek. Mennem kell...
-ám-

KIÁLLÍTÁS

Mohácsi Regős Ferenc életmű kiállítása



Augusztus 24. és szeptember 29. között rendezi meg a Bartók Béla Művelődési Központ Mohácsi Regős Ferenc festőművész, városunk díszpolgára jubileumi életmű kiállítását. Az idén nyolcvanadik születésnapját ünneplő mester művészetéről önkormányzatunk anyagi támogatásával reprezentatív könyv is megjelenik erre az alkalomra.

A megnyitóra augusztus 24-én 17 órakor kerül sor a Kossuth Filmszínházban, a kiállításnak az emeleti kamaraterem és kisgaléria ad otthont. Az eseményen Kuti István polgármester mond köszöntőt, a tárlatot Tóth István Antal, a főváros nyugalmazott közművelődési felügyelője nyitja meg.

Az ünnepélyes megnyitót rendhagyó lesz, mert a helyszínen már korábban vásárolható sorsjegyek alapján

műsor keretében kisorsolják a művész három bekeretezett alkotását. A műsorban közreműködik a mohácsi A Cappella kamarakórus, a mohácsi Ifjúsági Rézfúvós Quintett, Antoni Andrea, Mátrai Attila és Köveskúti Péter.

Mohácsi Regős Ferenc festőművész

1917-ben született Mohácson. A budapesti Képzőművészeti Akadémiát szülővárosa első millenniumi ösztöndíjasaként 1943-ban végezte el. Legemlékezetesebb tanárának Szőnyi Istvánt tekinti.

Móricz Zsigmonddal megalapítója a mezőtúri

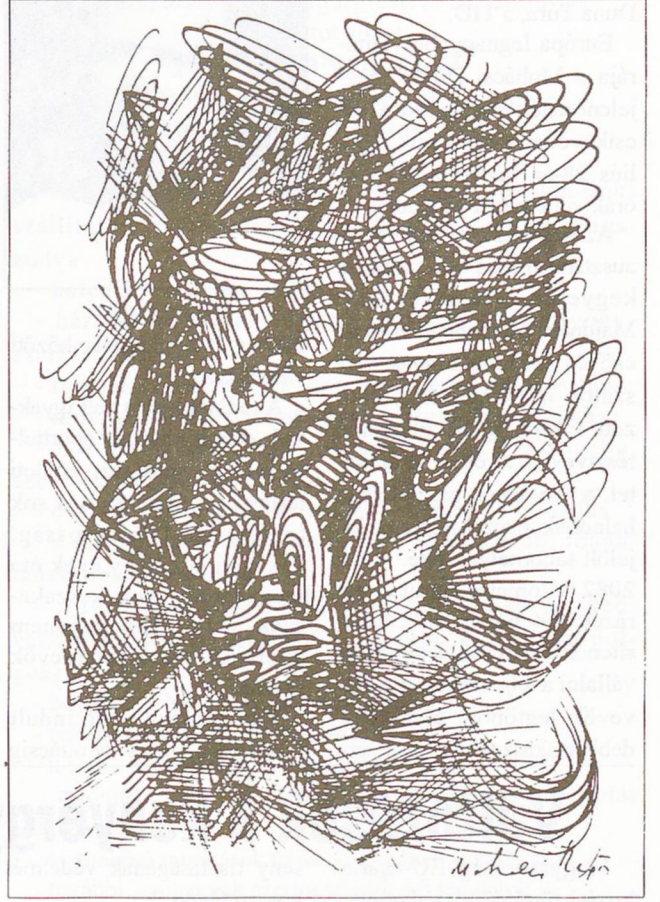
filmfelvétel forgatókönyvét is írta meg. A Magyar Televízió felkérésére 1963-ban "Művészinások" címmel elkészítette az első ifjúsági képzőművészeti vetélkedő forgatókönyvét.

1983-ban mutatta be először kiállításon "Lovak" című rajzát, amit 1984-ben megvásárolt egyedülálló lórajz-gyűjteménye számára a világhírű bécsi Albertina Múzeum. A bécsi Collegium Hungaricum egy éven át hat művét szerepeltette nemzetközi tárlatain. Kiemelkedő a "Nagy magyar mesterek" sorozata, melyben többek között Bartók Béla, Csók István, Kodály Zoltán, Lyka Károly,

Maazel, Yehudi Menuhin, Szvjatoszlav Richter.

1993-ban kiemelkedő hazai és nemzetközi alkotó munkásságáért, szülővárosa iránti hűségéért Mohács Díszpolgárává avatták. Eszmei megalapítója a Corvin Művészeti Emlékremnek, amellyel 1995-ben tüntették ki a Székely Bertalan- és Pro Urbe-díjas művészt, aki más hazai és nemzetközi elismeréseknek is birtokosa. Elnyerte többek között a Nemes Marcell Alapítvány díját, az Országos Festészeti Nagydíjat, az országos Képzőművészeti Egyesület aranyérmét, a Centenáriumi grafikai díjat, a Főváros Művésztanári díját és számos nívódíjat.

A művészeti oktatás hazai és világversenyeinek elismeréseit is megkapta: Párizsban, Londonban, Budapesten, Moszkvában és Tokióban. 1997 márciusában Budapest XVI. kerülete - jelenlegi lakóhelye - is díszpolgárává választotta. 1959-ben a Szép Szó folyóirat első karácsonyi ünnepi művészeti mellékletében Kondor Lajos, Szász Endre, Würtz Ádám és Mohácsi Regős Ferenc alkotásait mutatta be. Képei megtalálhatók a Magyar Nemzeti Galériában, a Budapesti Történeti Múzeumban, a Szakszervezetek székházában, a fővárosi, a XVI. kerületi és a mohácsi önkormányzatok ter-



Örvénylés

meiben. Számos magángyűjtemény, képtár és vidéki múzeum is őrzi alkotásait. Közel kétezer rajzjelent meg hazai és külföldi irodalmi és más folyóiratokban, újságokban. A Magyar Televízió több alkalommal bemutatta alkotásait. Művészetét, ars poeticáját, valamint életfilozófiáját és közéleti szereplését mély istenhite és tiszta magyarsága

határozza meg. Hisz a szeretet győzelmében, amit nagy mértékben elősegíthet a művészet örömszerző funkciója és egy magasrendű eszmrendszerben való gondolkodás, ami kiterjedten és eredményesen hathat egyénre és társadalomra egyaránt. Műv. Központ



Lovak

Badár Balázs Múzeumnak. 1947-ben felújította a gyermekkorra nagy élményforrását adó híres népszokást, a busójárást. Az erről készült

Kisfaludi Strobl Zsigmond, Móricz Zsigmond, Pátzay Pál portréit rajzolta meg. Modelljei között olyan világhírességek is szerepeltek, mint Lorin

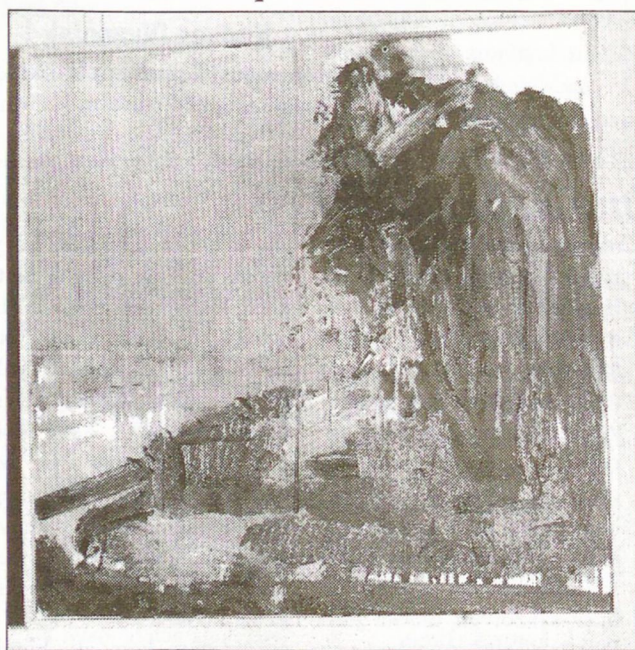
Mediterrán lelkülettel - Az ecsetkezelés szabadságával

- Dinko Županovic kiállítása -

Portrék, tájképek, épületek, csendéletek olajban és akvarellben alapvető emberi érzéseket, élményeket, helyzeteket fogalmazznak meg, fejeznek ki.

Harmónia, belső nyugalom és szabadság jellemzi Dinko Županovic képeit.

E nyugalmat és belső szabadságot a merész ecsetkezelés, a széles és leheletfinom ecsetvonások, s a színeknek a végtelensége sem tudja megzavarni. Az alkotó birtokában van mindannak a szakmai- és anyagismeretnek, mely belső adottságaitól vezéreltetve egyféle szellemiséget közvetít. Ezt a szellemiséget nem tudta és tudja tönkretenni, megsemmisíteni semmiféle emberi rosszindulat, semmiféle emberi tömizúzni akarás, de még egy háború megpróbáltatása sem. A



képekről felénk sugárzó szellemiség erőteljes, mert benne van az a fény, az a tisztán és különböző színekben élénk tölülő tenger, mely a művész

életének első éveit meghatározta, mely génjeinek úgy lett részévé, hogy ecsetkezelését, színválasztását is formálja, alakítja. Ez a mediterrán lel-

kület emberi érzések, kapcsolatok kifejezője. Kapcsolat ember és ember, az ember és a természet között. Olyan élő, eleven kapcsolatról vall a leheletnyi zöldektől a mármár feketébe hajló barnákon át, mely csak olyan emberek lehet a sajátja, aki az élet minden nehézsége közepette is meg tudta őrizni a szülőföldről örökített fényt és ragyogását.

Ebből az örökségből nyújtott át a látogatóknak egy szeletkét e kiállítás. Ez a szeletke mindennapi küzdelmeink közben részesévé tesz annak a lelkületnek, amely mindenkor szabad és nyitott tud lenni az emberi érzések, élmények, helyzetek felismerésére, elfogadására és a művészet eszközeivel való továbbörökítésére.

lyn

Radnóti Miklós

Július

Düh csikarja fenn a felhőt, fintorog.
Nedves hajjal futkároznak meztelábas záporok.

Elfáradnak, földbe búnak, este lett.
Tisztatestű hőség ül a fénysarcu fák felett.

1940. június 12.

Elismerések a hagyományápolásért



A Mohácson élő fazekasmestert, Molnár Józsefet aligha kell Olvasóinknak bemutatni. Kiállításokon, bemutatókon gyakran megcsodálhatjuk munkáit. Az utóbbi években a Kossuth Szövetség hagyományápoló munkájának támogatásáért különféle elismerésekben részesült. A Mohácson megrendezett IV. Országos Kossuth-tábor Kossuth-kalapjait is ő készítette. Év elején a Kossuth Szövetség Szentendrén tartotta küldött közgyűlését, amelyen újabb hatvan darab Kossuth-kalap elkészítésére

kértékfel Molnár Józsefet. Az 1997-es év már felkészülés az 1848-49-es forradalom és szabadságharc százötvenedik évfordulójára. E neves évforduló kapcsán különleges megtiszteltetés érte a mestert: mivel az országos Kossuth Szövetség elnöke, Gavlik István őt kérte fel emléklapok tervezésére.

A Park Utcai Általános Iskola fennállásának harmincöt éves évfordulójára szintén ő készített emléklapokat. Legutóbb a békéscsabai Evangélikus Gimnázium végzős növendékei számára készített osztálytalálkozó emléket.

Sz. É.

Kiállítás

Kossuth Filmszínház

A körgalérián:

Állandó kiállítások:
Mohácsi népei, A mohácsi feketekerámia, Busóálarok és Mohácsi festője: Kolbe Mihály

A kamarateremben és a kisgalérián:

Augusztus 8-20-ig: aranyosgyéresi művészek tárlata
Nagy Annamária üvegművész, Mirca Viorel szobrász,
Matean Marginjan Maria festőművész

Városi Könyvtár

Irodalom az ex librisen

dr. Tardos Mária és dr. Lenkey István gyűjteményéből
Megtekinthető:
augusztus 31-ig a könyvtár nyitvatartási idejében

Országos versenyen jártunk...

A Széchenyi István Általános Iskola 8. A osztályának csapata a közelmúltban megnyerte a megyei Polgári Védelmi Versenyt, ezért május 23-án Hajdúszoboszlóra utaztunk az országos versenyre. Dél előtt 10 óra körül indultunk, s délután 1/2 5-re értünk oda. Szép hosszú utunk volt!

Megérkezésünk után elkezdett szakadni az eső, úgyhogy mire elfoglaltuk a szállásunkat, jól megáztunk. Am hamar megszártokztunk, mert még vacsora előtt megnézhetjük a VFCS kocsit. Ezután megkaptuk az étkezési jegyeinket, s éhes farkasként elfogyaszthatuk a vacsorát, majd a csapatvezető technikai értekezletre ment, mi pedig fürödni és szaunázni, ahol igen jól éreztük magunkat.

Másnap reggel korán kelünk, hogy az időnkbe beleférjen - a reggelizésen kívül - a polgárvédelmi ruhába való beöltözködés is. Így teljes díszben érkezünk az ünnepélyes megnyitóra. Mi a 17-es indulási számot húztuk, így délelőtt városnézésre mentünk. Megnéztük a több száz éves templomfalat, meg néhány múzeumot. Ebédre értünk haza. Gyorsan ettünk, mert ebéd után kezdünk versenyezni.

Az 5-6 kilométeres útvonal során sok érdekes feladatot oldottunk meg. Volt elméleti polgári védelmi totó és kér-

Szép sikert tudhat a magáénak Kernya Tibor, a Belvárosi Általános Iskola idén végzett diákja: a Duna-Dráva Nemzeti Park környezetvédelmi pályázatán a közelmúltban második helyezést szerzett. A pályamű elkészítéséhez földrajztanára, Müller Ferencné és magyartanára, Strigencz Márta nyújtott segítséget. Az írást lapunk két részletben közli, a folytatást a következő számban olvashatják.

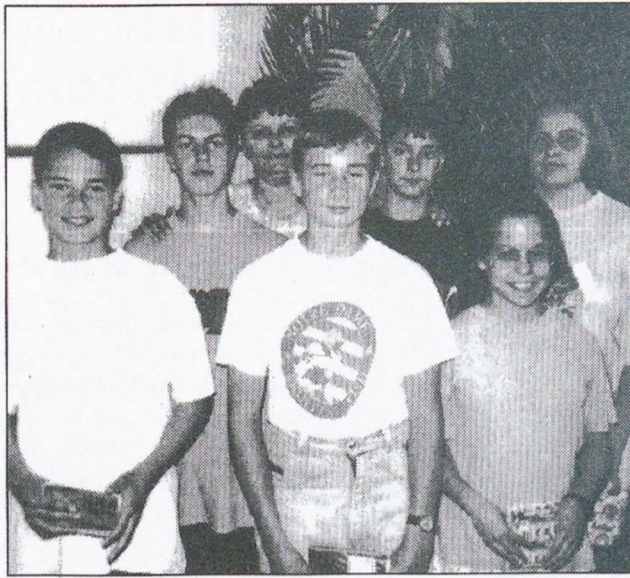
"A természettudomány a természetet kutatja, szeretné kifürkészni legrejtettebb összefüggéseit. De a természet néma; kérdő szavainkra nem válaszol.

Ha azonban ügyesen - a természet nyelvén - tesszük fel a kérdést, akkor minden választ pontosan megad."

/Kontra György/

Szülőföldem a Duna-Dráva menti Nemzeti Park. Nem tudom, másnak mit jelent ez a táj, nekem ez a szűkebb hazám, hiszen gyermekkorom óta élek itt.

Lakóhelyem a Mohácsi-szigeten van. A környéken két természetvédelmi terület található: a Riha-tó Természetvédelmi Terület és a Béda-Karapancsa Tájvédelmi Körzet. A táj errefelé festői szépségű, vonzza az embert a barangolásra. Nem véletlenül lett a horgászás a kedvenc időtöltésem. A Duna "szólit" nyugalomával, pihenést ígérő hangulatával. Azt szokták mondani, hogy a horgászat



déssor, szennyezett terep leküzdése, rádió navigációs feladat, elsősegélynyújtási teszt, segítségnyújtás és mentőhívás tömeges balesetnél, túlélési csomag összeállítása, IH-5 sugármérő eszköz összeállítása. A verseny közben izgultunk, de próbáltunk nyugodtak lenni, s egymásnak segíteni - mindezt három órában keresztül.

A hosszú és nehéz versengés után mindannyiunknak jólesett egy kis pihenés, amely újfent fürdésből és szaunázásból állt.

Sajnos, utóbbi meglehetősen nem élvezhettük sokáig, mert 17 órakor volt az ünnepélyes eredményhirdetés. Nagy-nagy örömeinkre sikerült bekerülnünk az első tíz csapat

nem áll másból, mint néhány méter zsinórból, egy botból, amely egy naplopóval végződik. A naplopó - a horgász - megszökik a kötelezettségek elől és felcsap Huckleberry Finn-nek. A horgászat kiiktatja a napi gondokat, és semmi sem hasonlítható ahhoz a boldogsághoz, amit akkor érzünk, amikor zsákmány akad a horogra.

Minél többet vagyok a víz mellett, annál inkább megtanulom, milyen sok titkot és csodát rejt a természet. Megtudom különböztetni a szürke- és a vörösgémet, nem téveszttem össze a szárcsát a vízcisibével, a búbos vöcsköt a gulipánnal. Rengeteg élményt és tapasztalatot kösönhetnek a horgászatnak.

Már négy évesen megkaptam az első bambuszbotomat. Azonnal el is kezdtem "ritkítani" a keszegeket. Nagyszüleim szintén a szigeten laktak, kiskoromban a nyár legnagyobb részét náluk töltöttem. Reggelente, amikor a Nap kelt, már ott gyalogoltam a Duna mentén a papám mellett. Sokszor láttam, miként fárasztja a pontyokat, a csukát. Igyekeztem mindent ellesni tőle. Hamarosan én is sorra fogtam a törpéket, kárárszokat, keszegeket...

Nem messze a házunktól van egy csatorna: a Lög-fok. Ez lett a kedvenc helyünk. Hányszor ültünk itt a "türelmes" bot társaságában! De megérte, hiszen estére majdnem mindig került valami a haltartóba. Ha "véletlenül" nem fogtunk semmit,

közé: a kilencedikek lettünk. Nyereményünk: táska, pohár és egy könyv.

A vacsorát még megvartuk, aztán 19 óra körül hazaindultunk. Hosszú út várt ránk. Kis csapatunk már nem törődött ezzel, alig vártuk, hogy újra otthon lehessünk.

A csapat tagjai: Deák László, Emmert Lídia, Hering András, Prevác Gábor, Somogyvári Mirjana, Streicher Zoltán. Felkészítő tanár: Nagy Kálmánné. A versenyre való felkészülésben segítettek: Engert Ferenc, Oláh Tibor, Englert Antal és Madarász József.

Köszönjük!

Somogyvári Mirjana
8. A osztályos tanuló



„A táj errefelé festői szépségű, vonzza az embert a barangolásra...,,

akkor pedig megvigasztalt bennünket a természet.

Amikor tízéves lettem, megvettük Mohácson horgászboltban első orsós botomat. Összeszereltük. Nagyon vártam az első bevetést. Nem kellett csalódnom... sikerült egy szép halat fognom!

Teltek-múltak az évek, s velünk együtt a lögi horgász hely is öregedett.

A fák sokáig élnek, főleg, ha vigyázunk rájuk. Még így is előfordul, hogy kiszáradnak, kidőlnek. Ekkor helyüket elfoglalják az ifjú csemeték.

Állásunknál, a pad mögött áll egy hatalmas, méltóságos eperfa. Koronája, széles sátrat vonnak a fejünk fölé. Az embert szinte átöleli, oltalmazza! Nyár elején kezd el érni a gyümölcse. Felséges! Még most, kora ősszel is

Mátyás király szőlőt kapáltat az urakkal

Mátyás király nagyon sok helyre elment, ahol hallotta, hogy valami baj van. Egyszer jött ide, Gömörbe. A szobra is ott van neki Sajógömörön. Eljött ide, mikor szüret volt. Mint gróf, úgy jött, grófnak mutatta be magát. Elgyött a szüretre vendégségbe. Mikor ittak, mulattak ott együtt az urak, ő is köztük volt, hát éljeneztek Mátyás királyt, még a pénztárnokját is. Akkor megszólalt:

- Uraim, mindent hallottam, de egyet nem hallottam. Azt, aki legjobban megérdemli, hogy felköszöntsük, hogy éljen.

Az urak mindent találgattak, hogy ki az, akit nem éljeneztek.

Akkor Mátyás király oda-hitta a munkásokat.

- No, ezeket nem köszöntöttük. Még csak egy pohár borral sem kínáltuk meg őket.

Akkor kimutatta, hogy ő a király. Felvetette az urakkal a kapát. Lefelé kapáltatta őket a hegyről. Ő is velük kapált.



Szilágyi Imre lavírozott tusrajza

Gyött róluk a víz. Rimánkodtak neki, hogy ne tegye, hogy már nem bírják tovább.

- Csak kapáljatok! Ezt nem köszöntöttétek ti! Hát

most már tudjátok, hogy milyen munka ez! Más-kor megkínáljátok a munkásokat, ha ti is isztok (Sajószentkirály, Ujváry Zoltán gyűjtése)

VÉGH GYÖRGY

Rendhagyó mozdonyvezető

Indul már a vonatom: következik Badacsony, utána meg Jászberény, nem állunk meg Ráckevén, hiába vár Kecskemét, elkerüljük Túrkevét,

de kiszállunk Ercsiben, itt van máris Debrecen, Edeleny és Aggtelek, a pénztáros tiszteleg, halat fogunk Szegeden, és megsütjük iziben,

nagynénim van Kalocsán, főzi már a kocsonyám, amit látsz, az Tiszalök, itt élek, ha megnövök, végállomás: Kapuvár! Szerbusz, engem apu vár!

méter széles sávot.) Most földbe gyökerezett a lábam! Felbörögtek a motorok, recse-gve-rogovva dőltek a fák az útra. Fogom a botjaimat, szomorkodom... Riadt madarak szállnak ki fészkeikből, hátrahagyva társaikat, fiókáikat, akik már halálra vannak ítélve... Ha módomban állna, leállítanám a fűrészgépeket!

Végre! Elhallgatnak a zúgó masinák... Döbbsent, néma csend a szívemben... Azt kérdelem magamtól, mi szükség van az ilyenféle fairtásra? Gazdasági érdekből tették? Valamilyen egyéni érdekből fakadó utasításra?

Jobban meg kellene gondolni, mikor kapcsoljuk be a motorfűrészeket! Nem véletlenül tanultuk, hogy a zöld polkolnak nevezett esőerdő az állatok és növények együttélésének színhelye, az esőerdő milyen fontos szerepet játszik a Föld éghajlatában. Ha az erdők irtása a mostani ütemben halad, félő, hogy 2000-re eltűnnek a fák a Föld felszínéről, pedig oxigénháztartásunk nagy részét az erdők adják, s még a káros széndioxidot is feldolgozzák...

Olvastam, hogy a Földön évente 500-1000 állat- és növényfaj pusztul ki. Az ember figyelmetlenségével már-már öngyilkosságot követ el, hiszen a következő nemzedékek már nem jutnak levegőhöz!

(Folyt. a köv. számban)

érezem a számban az ízét. A fa még az időt is mutatja. Amikor a Nap eléri egyik nagy ágát, mindig tudjuk, hogy tizenegy óra van. Néhány éve egy mókuscshalád választotta lakhelyéül az eperfát. A kis evetkék kezdetben félnékek voltak, elbújtak előlünk, aztán fokozatosan hozzászoktak jelenlétünkhöz. A fa törzsén nyaranta szorgalmas hangyák "masíroznak" sorban felfelé és lefelé. Mintha egy láthatatlan kéz irányítaná a "forgalmat"! Nincs "koccanás", senki nem gondol előzésre. Így tanítanak bennünket ezek az apró kis lények a rendre és a fegyelemre. Arról nem is beszélve, hogy órákig el tudnám nézni őket, amint fáradhatatlanul cipelik kis testükön a terhüket...

Ebben az évben a gyakori vízingerő, a változókéony időjárás okozhatta, hogy nem akartak jönni a halak. Az igaz, hogy a magas vízben tavasszal, az ívás idején jól kifejlődtek az ikrák; nyáron azonban sok táplálékot találtak az előtött nádasokban, ezért nemigen kaptak a csalira. Ilyenkor jobban szeretném, ha alacsonyabb lenne a folyó! Persze, ez sem veszi el a kedvemem.

Egy júniusi napon, a vakáció kezdetén már indultam is horgászni. Úgy döntöttem, elmegyek a zsilipes hídhoz. Induláskor még nem tudtam, milyen meglepetésben lesz részem... Odaérve láttam, hogy nagy gépek állnak az erdő szélén. (Mi ugyanis erdőnek hívjuk a csupán a csatorna mentén húzódo kétszáz

SPORT

Evezősök: edzőtábor és nemzetközi versenyek

Jól sikerült az evezősök idei edzőtáborozása: ideális körülmények között - az országos bajnokság helyszínén - Szegeden tartották, az előírt feladatokat teljesítették. Az elvárt időszinteket "hozták" a mohácsi sportolók, egy-két csapatnak volt csupán elmaradása. Bizunk az éppen ez idő alatt, július 17-től 20-ig tartó országos bajnokságon való sikeres szereplésben!

Szakosztályunk válogatott evezőse, Vajás Balázs az elmúlt hétvégét Bledben töltötte. A kétnapos verseny mindkét napján az Ifjúsági Evezős Világbajnokságon is induló négyár-evezős hajóegység - amelynek Vajás Balázs is tagja - a dobogó legfelső fokára tudott állni. Cseh, szlovén, olasz, horvát, osztrák és szerb csapatokat tudtak maguk mögött a "mieink".

Az idei Nemzetközi Duna Kupa Evezős Versenyt - amely évek óta hagyományos



Edzés előtt, edzés után: pillanatkép az edzőtáborból

küzdeme városunknak - augusztus 16-án és 17-én rendezik meg. Az MTE evezős szakosztálya által szervezett versengésben több korosztály, s tucatnyinál is több csapat - re-

szint külföldi együttes - áll majd rajthoz.

Reméljük, a népes mezőnyt népes nézősereg fogja buzdíntani!...

Schwoy Dezsőné

(A szervezők az idén is színvonalas összecsapásokat várnak, ám mint megtudtuk, a rendezés nívósabbá tétele érdekében bizony elkelne még néhány támogató...)

Rajt az országos atlétikai bajnokságokban

A közelmúltban megkezdődött az atlétika számára az országos bajnokságok sorozata.

Július 5-én és 6-án Budapesten rendeztek serdülő "B" kategória összetett bajnokságot (a tizenhárom, tizenéves és tizenöt évesek korosztályáról van szó). E versenyszámban az MTE atlétika szakosztálya évek óta igen eredményesen szerepel: több bajnoki cím és értékes helyezési bizonyítva, hogy a sportegyesület berkeiben kitűnő a nevelő munka. Versenyzőink ez évben is a "hagyományoknak megfelelően" szerepeltek.

A tizenéves lányok a csapatversenyben - a komoly tradíciókkal rendelkező deb-

receni együttes mögött - minimális különbséggel végeztek a második helyen. A mostoha időjárás a kevésbé rutinos mohácsi fiatalok szereplését befolyásolta jobban. A csapat tagjai: "A" variáció: Kresz Magdolna, "B" variáció: Loósz Anett, Zöldág Ivett. "C" variáció: Farkas Eszter.

A tizenhárom éves lányok életük első komoly megmérettetésén vettek részt, s ők is megállták a helyüket, hiszen a negyedik helyen végeztek. A csapat tagjai: "A" variáció: Koleszár Martina, "B" variáció: Wingenfeld Anikó, Mosztbacher Ágnes, "C" variáció: Szabó Éva.

Egyéni versenyben még nagyobb siker született.

A tizennégy évesek mezőnyében Farkas Eszter a négypróba "C" változatban (súlylökés, gerelyhajítás, diszkoszvetés és távolugrás) megvédte tavaly szerzett elsőségét, s országos bajnokságot nyert.

A szintén tizennégy éves Loósz Anett a négypróba "B" változatban (80 méteres gátfutás, távolugrás, 300 és 800 méteres síkfutás) a rossz időjárás ellenére két számban is egyéni csúcsot ért el, s a negyedik helyen zárta a versengést.

Koleszár Martina - tizenhárom esztendő - az "A" variációban (80 méteres gátfutás, távolugrás, gerelyhajítás és magasugrás) negyedik lett.

Az együttes többi tagja szintén az első tíz között végzett.

A fiúk között Balogh Balázs indult, aki a küzdelmek előtt nem sokkal még evezős edzőtáborozáson vett részt. A fővárosba emiatt elég fáradtan érkezett, s végül a hetedik helyen zárta a nyolcpróba versenyt a tizenöt évesek mezőnyében. A kétnapos versengés pihenten is igen nagy erőpróba, ezért versenyzőinket az erős mezőnyben való tisztas helytállásért mindenképpen dicséret illeti.

A csapat edzői: Bokodi István, ifj. Pazar Viktor, Filakóvity István és Predács Iván. Gratulálunk!

P. I.

LABDARÚGÁS

Eredményes a magyarbólyi utánpoztás-nevelés

Magyarbóly kis község Baranya megye déli részén.

Labdarúgásáról mindig is híres volt, sok játékos adott Beremendnek és a közeli Villányban is. Az utóbbi időben megint hallat magáról az ottani futball: igaz, a felnőtt labdarúgás szünetel, a legkisebbek korosztálya viszont - az 1984 után születettekről van szó - "megmozdult" és sikert sikerre halmozva nyerte meg a körzeti diákbajnokságot. Róluk annyit: nagypályán egy éve veretlenek... Kispályán szintén sikerrel szerepelnek, hiszen egy esztendeje megyei bajnokok lettek a falusi iskolák mezőnyében, az idén pedig második helyezést értek el.

Lesz-e Rivál rivális?

A városi kispályás labdarúgó-bajnokság alapszakaszában a tavasszal tizenhárom fordulót játszottak a csapatok (két forduló augusztusra végére maradt).

Szeptembertől a rájátszásban két csoportra osztják a mezőnyt. A bajnoki címért az első nyolc együttes versenghet majd. Tizenhárom forduló után a Rivál áll

a szülőik is segítik. A gárdát egy káéfté szponzorálja és az önkormányzat támogatja.

az élen, őket követi a Fűszért gárdája, míg a harmadik helyen a Mozaik tanyázik. A negatív csúcstartó továbbra is a Makk „7”, II. csapata, amely minden mérkőzését elveszítette

1. Rivál 36 pont, 2. Fűszért

További jó szereplést, eredményes részvételt kívánunk

Engert Ferenc
35, 3. Mozaik 31, 4. Medi 28, 5. Snack 27, 6. Pallér 23
7. Vadi 18, 8. Juhar 18, 9. MOFA 18, 10. Makk "7" I 14, 11. MTE (vet.) 14, 12. Borozó 12, 13. Tipp 97 12, 14. Kórház 9, 15. Liget 9, 16. Makk "7" II. 0. P.I.



Felső sor (balról): Simon J. vezető edző, Szabó, Kőri, Kwassay I. (szülő), Halász, Illés, Török, Török J. (szülő), Csonka, Simon, Elek A. (szülő), Csizsár J. (szülő).

Ülő sor (balról): Elek, Kwassay, Bocsi, Jäkl, Boros, Krémer. Előttük: Müller (kapus)

MEGAHERTZ

URH RÁDIÓTELEFON SZERVIZ ÉS SZOLGÁLTATÓ BT.

7634 PÉCS, RÁCVÁROSI ÚT 47.

Tel./fax: 72/251-061



ügyfélszolgálat, garanciális szerviz

URH rádiótelefon rendszerek átalánydíjas szerződés és eseti megbízás alapján történő karbantartása, javítása.

Rendszertervek elkészítése, új készülékek tüzembehelyezése, rendszermódosítások végrehajtása, hatósági ügyintézés.

URH adó-vevők, antennák, tartozékok, pótanyagok beszerzése, esetenként raktárról szállítása. GSM rádiótelefon autókíhangosító szettek, beszereléssel.

MAGNAT, MICRON, CORSA, GELHARD, FUJITSU márkájú műsorvevő autórádiók, hangszórók, antennák, RHINO, MODULUS gépkocsi-riasztókészülékek, centrálzárok, ablakemelők forgalmazása.

Vállaljuk a nálunk vásárolt készülékek kedvezményes beszerelését, garanciális és azon túli javítását.

Más típusok eseti javítása és beszerelése is megrendelhető.

Ha családi eseményeit kívánja megörökíteni fényképen és videón, hívja a

Schindl Fotót Mohácson, a Dózsa György utca 10-ből. Ugyanitt műtermi felvételeit vagy polaroid igazolványképét is elkészíthetjük, de leadhatja az Ön által fényképezett negatívokat is képkidolgozásra.

Keresse a Schindl Fotót! Mohács, Dózsa György utca 10. Telefonszám: 69/322-687.

RÉGERT

bördíszműszaküzlet

Mohácson,
a Radnóti ltp.-en,
a Cipőszalon mellett.
Több mint 200 fajta
női- és férfiövpel,
divattáskával és sporttáskával
várjuk
kedves vásárlóinkat!

FURÁK BISZTRÓ

Várjuk vendégeinket meleg reggelire, ebédre, vacsorára.

Csoportok étkeztetése 50 főig.

Házi rétes * frissensültek * horvát ételek.

Házias ízek * Kerthelyiség

7700 Mohács, Szabadság utca 42.

Telefon: 301-360

Fizetővendég szolgálat, -szállás

Vendégeinknek 2, 3 és 4 ágyas szobákat televízióval, zuhanyozási, fürdési, és főzési lehetőséggel biztosítunk, autóikat az udvarban helyezük el.

Címünk: MOHÁCS, Kanizsai Dorottya u. 23.

Tel.: 06/69/302-308

Megközelíthető: az 57-es Pécsi út felől

NYÁRON MÁR HŰSÍTŐ, TÉLRE KIFIZETI

MINIREDŐNY, RELUXA, HARMÓNIAAJTÓ, NAPELLENZŐ, valamint nagy színválasztékú szolgálati tárgyak megrendelhetők AKÁR 12 HAVI RÉSZLETRE IS.

BR BUDAPESTI REDŐNY RELUXA Iskola u. 40. 7694 Hosszúhetény, PÉCS

(72) 490-349

Megjelent a

Mohácsi séták

című városismertető.

Megvásárolható az utcai hírlapárusoknál és a Mecsek Tours Irodában lévő Könyvkuckóban.

Mohácsi Hírlap

Mohács, Dózsa Gy. u. 10.

Felelős kiadó:

Menyhárt Éva

Főszerkesztő:

Ádám Miklós

Munkatársak:

Lenkey István

Predács Iván

Engert Ferenc

Korrektúra:

Lenkey István

Önkormányzati hírek:

Sárvári Ágnes

Fotó és hirdetés:

Schindl József

Telefon: 69/311-101

Fax: 69/311-733

ISSN 1216-4062